

N. 98.

28 JANVIER 1959. — Arrêté royal portant fixation d'une indemnité du chef de restitution de matériel submergé, dérivé ou échoué, et une allocation pour collaboration aux services de l'Administration de la Marine.

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté du Régent du 29 mars 1950, portant réglementation générale des indemnités et allocations quelconques payées par le Trésor au personnel des administrations de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux des 31 juillet 1952 et 30 août 1954;

Vu l'avis du Comité de consultation syndicale;

Vu l'accord du Premier Ministre, donné le 8 mars 1958;

Vu la loi du 23 décembre 1946 portant création d'un Conseil d'Etat, et notamment l'article 2, alinéa 2;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre des Communications,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le directeur général de la Marine est autorisé, dans la limite de la délégation qui lui est attribuée en matière d'autorisation de dépense :

a) d'allouer une indemnité aux personnes qui n'appartiennent pas à une administration de l'Etat, qui ont repêché du matériel de l'Administration, coulé, dérivé ou échoué, et qui se déclarent prêtes à la restituer, moyennant l'indemnisation du travail qu'elles ont accompli, du dommage qu'elles auraient éventuellement subi et des frais de gardiennage;

b) d'octroyer une allocation aux personnes qui n'appartiennent pas à une administration de l'Etat qui, de quelque façon que ce soit, collaborent à l'exécution du service, pour autant que cette collaboration ne constitue pas un plein emploi et ne soit fournie qu'exceptionnellement.

N. 98.

28 JANUARI 1959. — Koninklijk besluit houdende vaststelling van een vergoeding wegens teruggave van verzonken, afgedreven of gestrand materieel, en van een toelage voor medewerking aan de diensten van het Bestuur van het Zeewezen.

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het besluit van de Regent van 29 Maart 1950, houdende algemene regeling van de vergoedingen en toelagen van alle aard, door de Schatkist aan het personeel der Rijksbesturen uitgekeerd, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 31 Juli 1952 en 30 Augustus 1954;

Gelet op het advies van de Syndicale Raad van advies;

Gelet op het akkoord van de Eerste-Minister, gegeven op 8 Maart 1958;

Gelet op de wet van 23 December 1946 houdende instelling van een Raad van State, en inzonderheid op artikel 2, tweede lid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Verkeerswezen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De directeur-generaal van het Zeewezen wordt gemachtigd, binnen de perken van de opdracht hem inzake machtiging tot uitgave toegewezen :

a) een vergoeding toe te kennen aan personen zonder band met een Staatsbestuur die verzonken, afgedreven of gestrand materieel van het Bestuur hebben opgepikt en zich tot teruggave bereid verklaren, tegen vergoeding van het werk dat ze verricht hebben, van de desgevallend door hen geleden schade, en van de bewakingskosten;

b) een toelage toe te kennen aan personen zonder band met een Staatsbestuur die, op enigerlei wijze, medewerking aan de uitvoering van d' dienst verlenen, voor zover deze medewerking geen volledige bediening uitmaakt, en slechts bij uitzondering verstrekt wordt.

Art. 2. Notre Ministre des Communications est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 28 janvier 1959.

BAUDOUIN.

Par le Roi :

Le Ministre des Communications,
P.-W. SEGERS.

Le Ministre des Finances,
J. VAN HOUTTE.

(Publié par le *Moniteur belge* du 25 février 1959, n° 56.)

N. 99.

23 FEVRIER 1959. — Loi autorisant des régularisations, augmentant et réduisant certains crédits ouverts pour l'exercice 1958 et allouant des crédits supplémentaires pour les dépenses se rapportant aux exercices 1957 et antérieurs (1).

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

I. — Régularisations.

Article 1^{er}. En vue de permettre la liquidation de créances se rapportant à l'exercice 1957 et à des exercices antérieurs, autorisation est donnée :

A. — Au Ministre de la Justice, d'imputer sur le budget de son département pour l'exercice 1958 :

SECTION I. — Ministère de la Justice proprement dit.

1° A la charge de l'article 3-4 (rémunérations du personnel actif et en disponibilité, etc. : *Moniteur belge*), une somme de 2 516 francs;

2° A la charge de l'article 17-1 (dépenses diverses d'administration : frais de fonctionnement du service de photocopie, etc), une somme de 1 651 francs.

(1) Voir note à la page suivante.

Art. 2. Onze Minister van Verkeerswezen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 28 Januari 1959.

BAUDOUIN.

Van Koningswege :

De Minister van Verkeerswezen,
P.-W. SEGERS.

De Minister van Financiën,
J. VAN HOUTTE.

(Bekendgemaakt door het *Belgisch Staatsblad* van 25 Februari 1959, n° 56.)

N. 99.

23 FEBRUARI 1959. — Wet houdende machtiging tot regularisatiën, verhoging en vermindering van sommige voor het dienstjaar 1958 uitgetrokken kredieten, zomede toekenning van bijkredieten voor de uitgaven met betrekking tot 1957 en de vorige dienstjaren (1).

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :

I. — Regularisatiën.

Artikel 1. Ten einde de vereffening mogelijk te maken van schuldvorderingen die tot het dienstjaar 1957 en vroegere dienstjaren behoren, wordt machtiging verleend :

A. — Aan de Minister van Justitie, om op de begroting van zijn departement voor het dienstjaar 1958 aan te rekenen :

SECTIE I. — Eigenlijk Ministerie van Justitie.

1° Ten laste van artikel 3-4 (bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel, enz. : *Belgisch Staatsblad*), een som van 2 516 frank;

2° Ten laste van artikel 17-1 (diverse bestuursuitgaven : kosten voor werking van de dienst voor fotocopie, enz.), een som van 1 651 frank.

(1) Zie nota op volgende bladzijde.